

HERITAGE

THE ROCK

BUILT TO LAST™

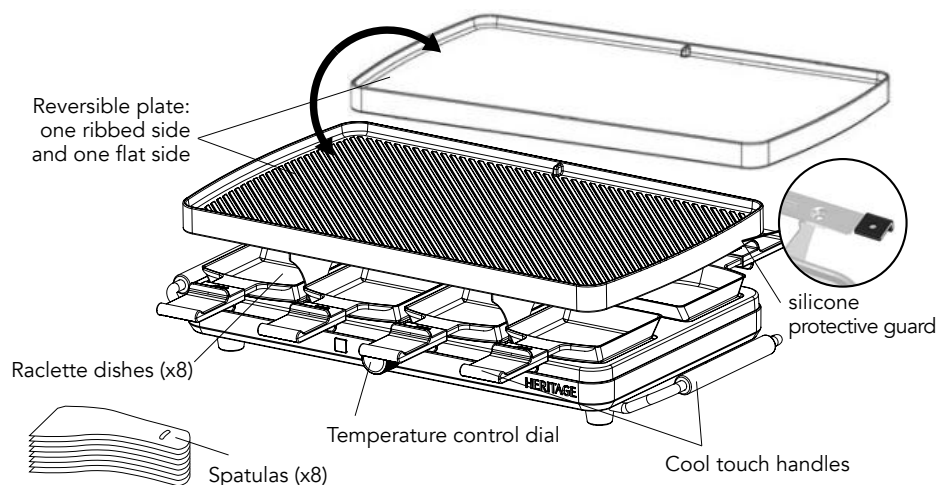
CONÇU POUR DURER®



**8-PERSON REVERSIBLE PARTY GRILL
ENSEMBLE À RACLETTE RÉVERSIBLE
POUR 8 PERSONNES**

P.2

P.7



OPERATING AND SAFETY INSTRUCTIONS

Item no.	Voltage (V)	Wattage (W)	Frequency (Hz)
023403	120	1500	60

IMPORTANT SAFEGUARDS

(Read the instructions before use)

WARNING: To reduce the risk of fire, electrical shock, serious personal injury and/or property damage:

- Do not touch hot surfaces. Always use the handles while it is in use. Use protective oven mitts or gloves to avoid burns or serious personal injury.
- To protect against electric shock, do not immerse the power cord, plug or product in water or expose to other liquids.
- Do not use appliance unless handles are securely attached.
- Keep the product out of the reach of children and pets. This product is not intended for use by children. Close adult supervision is necessary when any appliance is used near children.
- Unplug appliance from electrical outlet before cleaning and when not in use. Allow to cool down completely before removing the plate or flipping the plate on the other side.
- Do not operate the product if it has a damaged power cord or plug, or after the appliance malfunctions or has been damaged in any manner. Do not attempt to examine or repair this product yourself. Please call the customer service number provided in this user manual.

- Do not leave the product unattended while it is in use. Always unplug the product from the electrical outlet when not in use.
- Always allow the appliance to cool down completely before putting on or taking off parts. Never flip the plate over while it is still hot.
- When placing the raclette dishes, handles should always be facing out away from the heating element.
- Always use the provided spatulas to remove food from the raclette dishes. Always place hot raclette dishes on a heat resistant surface.
- Never heat the appliance without the plate as it can cause serious injuries.
- Only use the accessories/parts supplied with this appliance.
- Use extreme caution when moving an appliance containing hot oil or any other hot liquids.
- To disconnect, lower temperature completely then remove the plug from the outlet, pull directly on the plug – do not pull on the power cord.
- Do not plug or unplug the product into/from the electrical outlet with a wet hand.
- Take proper precautions to prevent burns, fire, or personal or property damage as this appliance generates heat and steam during use.
- Use the product in a well-ventilated area.
- Keep the product away from curtains, wall coverings, clothing, dish towels, or other flammable materials.
- Do not use attachments not recommended or sold by the product manufacturer
- This product is intended for indoor, non-commercial use in cooking or heating food items for human consumption. Do not use outdoors or for any other purpose.
- Do not allow the power cord to hang (e.g., over the edge of a table or counter) or touch hot surfaces.
- Do not place the product on or near a hot gas or electric burner, or in heated oven or microwave oven.
- Always place the product on a flat, level, stable surface – it is not recommended to use the appliance on temperature sensitive surfaces.
- Connect the power plug to an easily accessible outlet so that the appliance can be unplugged immediately in the event of an emergency.
- Do not use the appliance with a programmer or timing device that switches it on automatically. The use of such devices is dangerous and can cause a fire risk.
- Do not use the appliance for anything other than its intended use.

SAVE THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE

GROUNDING PLUG: As a safety feature, this appliance is equipped with a grounded plug, which will only fit into a three-prong outlet. Do not attempt to defeat this safety feature. Improper connection of the grounding conductor may result in the risk of electric shock. Consult a qualified electrician if you are in doubt as to whether the outlet is properly grounded.

SPECIAL INSTRUCTIONS: A short power supply cord is provided to reduce the risk of becoming entangled in or tripping over a longer cord.

AN EXTENSION CORD MAY BE USED IF CARE IS EXERCISED IN THEIR USE:

- Minimize the risk of overheating by using the shortest UL or ETL listed cord possible.
- The marked electrical rating must be at least as great as that of the product.
- Never use a single extension cord to operate more than one appliance.
- If the product is of the grounding type, the extension cord must be a grounding-type 3-wire cord.
- Arrange the longer cord so that it will not drape over a countertop or tabletop where it can be tripped over, snagged, or pulled on unintentionally (especially by children).

DO NOT alter the plug. DO NOT attempt to defeat the safety purpose of the grounded plug.

BEFORE FIRST USE:

- Thoroughly clean both sides of the plate, raclette dishes and spatulas in hot, soapy water or place in the dishwasher. Dry thoroughly.
- Do not immerse the base or heating coil in water or any other liquid. If needed, wipe the base with a damp cloth and dry thoroughly.
- Install the plate onto the base by aligning with side supports. **Ensure silicone protective guards are securely installed to prevent plate from scratching.**
- Place raclette dishes onto tray surface, with the handles facing out.

CARE AND MAINTENANCE:

WARNING: Ensure the appliance is unplugged from the electrical outlet and allow it to completely cool down before handling or cleaning

CLEANING:

1. Remove the plate and raclette dishes from the appliance.
WARNING: Ensure the appliance is completely cooled before cleaning. Use protective oven mitts to remove the plate.
NOTE: Do not remove the silicone protective guards on the plate support.
2. Thoroughly wash both sides of the plate, raclette dishes and spatulas in hot, soapy water or place in the dishwasher.
CAUTION: Do not pour cold water on the product, as the sudden temperature change may damage the product or create a burn hazard
NOTE: Do not use bleach or abrasive cleansers/scouring pads to clean the plate, as it may damage the non-stick finish.

3. Rinse with hot water and thoroughly dry.
4. Wipe the base with a soft, damp cloth and dry thoroughly.
NOTE: Do not immerse the base, heating element or power cord in water or any other liquids. Do not place in the dishwasher.

TO USE

(Read the instructions before use)

WARNING: Do not touch hot surfaces. Always use the handles of the product. Use protective oven mitts or gloves to avoid burns or serious personal injury.

NOTE: Never use metal utensils such as forks, knives, mashers, beaters, or food choppers with this product, as they will scratch the non-stick surface. Only use plastic, rubber, wooden, or silicone cooking utensils.

- A. Place the product on a flat, stable, heat-resistant surface.
- B. Make sure the plate is securely installed before using. When ready to use, lightly-coat the entire cooking surface and raclette dishes with cooking oil or shortening then wipe off any excess with a paper towel. Repeat as necessary for a longer lasting non-stick surface.
NOTE: Ensure silicone protective guards are securely installed to prevent plate from scratching.
- C. Plug the power cord into a standard 120-volt AC electrical outlet.
- D. Set the thermostat to the desired temperature. The LED indicator will illuminate, indicating the product is heating.
- E. When the LED indicator turns off, the product has reached the selected temperature.
NOTE: Do not cook foods at a higher temperature than necessary, as cooking at high temperatures may cause discoloration or shorten the life of the non-stick surface.
NOTE: Due to the initial heating of the materials used in the manufacturing of the product, some light smoke/vapors may be released when used initially. This is normal.
- F. Use the ribbed or flat side to cook small strips of meat/chicken and vegetables. Use the raclette dishes to melt cheese.
NOTE: Always use the provided spatulas to remove food from the raclette dishes. Never leave raclette dishes in the appliance while empty.
- G. Once cooking is complete, lower temperature completely then unplug the power cord from the electrical outlet. Allow the appliance to cool down completely

WARNING: Always unplug the product when not in use or when it will be left unattended

CAUTION: Use extreme caution when moving/handling the product when it is hot.

- Before each use, ensure the handles are securely attached and retighten as necessary.
- Store the product in a cool, dry place.
- For better non-stick performance, it is recommended to add a teaspoon of cooking oil prior to each use.
- Never heat an empty plate. Be sure there is oil, butter, liquid or food before using the appliance.
- Never cut anything on the plate or use utensils with sharp edges as to avoid piercing the non-stick surface.
- Never use metal scouring pads to clean the non-stick surface.
- Never pour cold water on the plate while it is hot. Sudden changes of temperature may cause metal to warp, resulting in an uneven bottom. Let the plate cool down on its own or place in lukewarm soapy water.
- The exterior may become dull and discolored due to the action of certain detergents. Our warranty does not cover this type of wear, as the performance of the plate is not affected.

1-YEAR LIMITED WARRANTY.

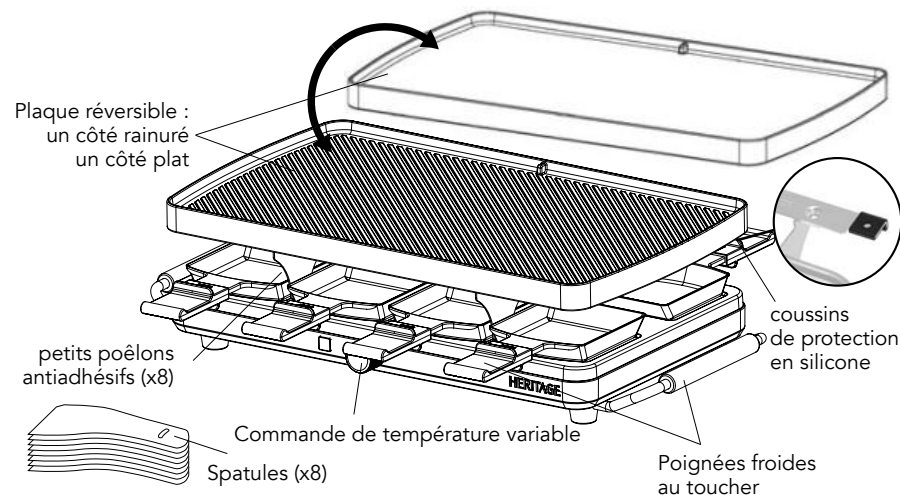
This warranty covers any defects in materials and workmanship for a period of one (1) year from the date of the original purchase. Please retain your original receipt as a proof of the purchase date. Any complaints must be registered within the warranty period. The product will be repaired, replaced (parts or entire appliance) or refunded at our sole discretion. Shipping charges may apply.

This warranty does not cover normal wear of parts or damage resulting from any of the following:

Negligent use or misuse of the product including failure to clean the product regularly, use for commercial purposes, accident, use on improper voltage or current, use contrary to the operating instructions, disassembly, repair or alteration by anyone other than a HERITAGE authorized service agent.

Stains, discoloration and minor scratches on the inside and outside of the utensil constitute normal use, do not affect performance, and are not covered by this warranty.

Decisions as to the cause of damage are the responsibility of Heritage. All decisions will be final.



No de l'article	Tension (V)	Wattage (W)	Fréquence (Hz)
023403	120	1500	60

(Lire les instructions avant utilisation)

AVERTISSEMENT : Pour réduire les risques d'incendie, de choc électrique, de blessures graves ou de dommages matériels :

- A. Ne touchez pas les surfaces chaudes. Utilisez toujours les poignées lorsque l'appareil est allumé. Utilisez des mitaines ou des gants pour le four pour éviter les brûlures ou les blessures graves.
- B. Pour éviter les chocs électriques, n'immergez pas le cordon d'alimentation, la fiche ou le produit dans l'eau et ne les exposez pas à d'autres liquides.
- C. N'utilisez pas l'appareil sans vous être assuré que les poignées sont solidement fixées.
- D. Gardez le produit hors de la portée des enfants et des animaux. Ce produit n'est pas destiné à être utilisé par des enfants. Lorsqu'un appareil est utilisé en présence d'enfants, une surveillance étroite doit être exercée.
- E. Débranchez l'appareil de la prise de courant avant de le nettoyer et lorsqu'il n'est pas utilisé. Laissez l'appareil refroidir complètement avant de retirer ou tourner la plaque de côté.
- F. N'utilisez pas le produit si le cordon d'alimentation ou la fiche sont endommagés, s'il ne fonctionne pas correctement ou s'il a été endommagé de quelque façon que ce soit. N'essayez pas d'examiner ou de réparer le produit par vous-même. Veuillez appeler au numéro du service à la clientèle fourni dans le présent manuel de l'utilisateur.
- G. Ne laissez pas le produit sans surveillance lorsqu'il est allumé. Débranchez toujours le produit de la prise de courant lorsqu'il n'est pas allumé.

- H. Toujours laisser refroidir l'appareil complètement avant d'installer ou retirer les pièces. Ne jamais changer la plaque de côté pendant que l'appareil est en marche.
- I. Lorsque les petits poêlons sont placés sous la plaque, la poignée doit toujours être vers l'extérieur loin de l'élément chauffant.
- J. Toujours utiliser les spatules fournies pour enlever la nourriture des petits poêlons. Placer les petits poêlons sur une surface résistant à la chaleur.
- K. Ne jamais faire fonctionner l'appareil sans avoir installé la plaque. Cela pourrait causer des blessures graves.
- L. N'utiliser que les accessoires et pièces fournies avec l'appareil.
- M. Redoublez de prudence lorsque vous déplacez un appareil qui contient de l'huile chaude ou tout autre liquide chaud.
- N. Pour débrancher l'appareil, abaisser complètement la température et retirez la fiche de la prise de courant. Tirez directement sur la fiche, ne tirez pas sur le cordon d'alimentation.
- O. Ne jamais brancher ou débrancher le produit avec les mains mouillées.
- P. Prenez les précautions nécessaires pour éviter les risques de brûlures, d'incendie, de blessures ou de dommages matériels puisque cet appareil génère de la chaleur et de la vapeur au cours de son utilisation.
- Q. Utilisez le produit dans un endroit bien ventilé.
- R. Tenez le produit loin de rideaux, de revêtements muraux, de vêtements, de torchons ou d'autres matières inflammables.
- S. N'utilisez pas d'accessoires non recommandés ou non vendus par le fabricant du produit.
- T. Ce produit est conçu pour un usage intérieur et non commercial pour la cuisson ou le chauffage d'aliments destinés à la consommation humaine. Ne pas utiliser à l'extérieur ou à d'autres fins.
- U. Ne laissez pas le cordon d'alimentation pendre (par exemple, d'une table ou d'un comptoir) ou entrer en contact avec des surfaces chaudes.
- V. Ne placez pas le produit sur un brûleur à gaz ou électrique chaud, ou près de ce dernier, ou dans un four ou four à micro-ondes chaud.
- W. Placez toujours le produit sur une surface plane, à niveau et stable; il n'est pas recommandé d'utiliser l'appareil sur des surfaces sensibles à la chaleur.
- X. Branchez la fiche d'alimentation à une prise de courant facile d'accès pour être en mesure de débrancher l'appareil rapidement en cas d'urgence.
- Y. N'utilisez pas l'appareil avec un programmeur ou un dispositif de chronométrage qui l'allume automatiquement. L'utilisation de tels dispositifs est dangereuse et peut entraîner des risques d'incendie.
- Z. N'utilisez pas l'appareil à d'autres fins que celles pour lesquelles il a été conçu.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS À TITRE DE RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE

FICHE DE MISE À LA TERRE : Comme mesure de sécurité, cet appareil est muni d'une fiche de mise à la terre qui ne peut s'insérer que dans une prise de courant à trois broches. Ne tentez pas d'annuler cette fonction de sécurité. Une connexion inadéquate du conducteur de terre peut entraîner des risques de choc électrique. Consultez un électricien qualifié si vous avez des doutes quant à la bonne mise à terre de la prise de courant.

INSTRUCTIONS SPÉCIALES : Un cordon d'alimentation court est fourni pour réduire le risque d'emmêlement ou de trébuchement avec un cordon plus long.
UNE RALLONGE PEUT ÊTRE UTILISÉE SI ELLE EST UTILISÉE AVEC SOIN :

- Limitez le risque de surchauffe en utilisant le cordon UL ou ETL le plus court possible.
- La puissance électrique marquée doit être au moins égale à celle du produit.
- N'utilisez jamais une rallonge simple pour faire fonctionner plus d'un appareil.
- Si le produit est un modèle avec prise à terre, la rallonge doit être un cordon trifilaire avec mise à la terre.
- Pour éviter qu'on ne trébuche dessus, ou qu'on l'arrache ou le tire sans le vouloir (en particulier les enfants), placez le cordon long de façon à ce qu'il ne pende pas d'un comptoir ou d'une table.

N'altérez pas la fiche. Ne retirez en aucun cas le dispositif de sécurité de la fiche de mise à la terre.

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

- Essuyer soigneusement les deux côtés de la plaque, les petits poêlons de cuisson ainsi que les spatules avec une éponge ou un chiffon imbibé d'eau chaude et de savon ou placer au lave-vaisselle. Séchez complètement.
- Ne pas immerger la base de l'appareil ou la bobine de chauffage dans l'eau ou tout autre liquide. Au besoin, essuyer avec une éponge humide et sécher complètement.
- Placer la plaque sur la base en l'alignant avec les supports sur le côté. **Assurez-vous que les coussins de protection en silicone sont bien installés afin d'éviter d'endommager la plaque.**
- Placer les petits poêlons de cuisson sous la plaque en vous assurant que les poignées sont vers l'extérieur.

PRÉCAUTION ET ENTRETIEN

AVERTISSEMENT : Assurez-vous que l'appareil est débranché de la prise de courant et laissez-la refroidir avant de la manipuler ou de la nettoyer.

NETTOYAGE :

1. Enlever la plaque du support et les petits poêlons de cuisson de l'appareil.
MISE EN GARDE : Toujours laisser l'appareil refroidir complètement avant de nettoyer. Utilisez des mitaines ou des gants pour le four pour enlever la plaque.
REMARQUE : Ne jamais enlever les coussins en silicone du support à plaque.

2. Laver soigneusement les deux côtés de la plaque, les petits poêlons ainsi que les spatules avec une éponge ou un chiffon imbibé d'eau chaude et de savon ou placer dans au lave-vaisselle.
MISE EN GARDE : Après l'utilisation, ne versez pas d'eau froide sur la plaque puisqu'un changement brusque de température pourrait l'endommager ou entraîner des risques de brûlures.
REMARQUE : N'utilisez pas d'eau de javel ou de produits nettoyants abrasifs/tampons à recurer pour nettoyer le produit puisqu'ils pourraient endommager le revêtement antiadhésif.
3. Rincez avec de l'eau chaude et séchez complètement.
4. Essuyez la base de l'appareil avec une éponge ou un chiffon doux et humide, puis séchez complètement.
REMARQUE : N'immergez pas la base du produit dans l'eau ou tout autre liquide. Ne jamais placer au lave-vaisselle.

UTILISATION

(Lire les instructions avant l'utilisation)

AVERTISSEMENT : Ne touchez pas les surfaces chaudes. Utilisez toujours les poignées du produit. Utilisez des mitaines ou des gants pour le four pour éviter les brûlures ou les blessures graves.

REMARQUE : N'utilisez jamais d'ustensiles en métal, comme des fourchettes, des couteaux, des pilons et des fouets ou des hachoirs avec ce produit, puisqu'ils égratigneraient la surface antiadhésive. N'utilisez que des ustensiles de cuisine en plastique, en caoutchouc, en bois ou en silicone. Utiliser les spatules fournies avec l'appareil pour enlever la nourriture des petits poêlons de cuisson.

- A. Placez le produit sur une surface plane, stable et résistante à la chaleur.
- B. Assurez-vous que la plaque est installée de façon sécuritaire avant d'utiliser l'appareil. Badigeonnez légèrement la totalité de la surface de cuisson ainsi que les petits poêlons avec de l'huile de cuisson ou de la graisse alimentaire et essuyez avec un papier essuie-tout l'excédent. Répétez au besoin pour obtenir une surface antiadhésive plus durable.
REMARQUE: Assurez-vous que les coussins de protection en silicone sont bien installés afin d'éviter d'endommager la plaque.
- C. Branchez le cordon d'alimentation dans une prise électrique c.a. standard de 120 volts.
- D. Réglez le cadran de commande de température à la température de cuisson souhaitée. L'indicateur DEL s'allumera pour indiquer que le produit réchauffe.
- E. Lorsque l'indicateur DEL s'éteint, le produit a atteint la température sélectionnée.
REMARQUE : Ne dépassez pas la température de cuisson nécessaire des aliments puisque la cuisson à haute température peut entraîner une décoloration ou une réduction de la durée de vie de la surface antiadhésive.
REMARQUE : Lors de la première utilisation, il se peut que de la fumée ou des vapeurs légères se dégagent de l'appareil en raison du premier chauffage des matériaux utilisés pour la fabrication du produit. Ceci est normal.
- F. Utilisez le côté rainuré ou plat pour cuire de petites languettes de viandes/poulet et légumes. Utilisez les petits poêlons pour faire fondre le fromage.
NOTE : Toujours utiliser les spatules fournies pour enlever la nourriture des petits poêlons de cuisson. Ne jamais laisser les petits poêlons dans l'appareil s'ils sont vides.

- G. Une fois la cuisson terminée, abaissez complètement la température et débranchez le cordon d'alimentation de la prise de courant.

AVERTISSEMENT : Débranchez toujours le produit lorsqu'il n'est pas allumé, ou s'il est laissé sans surveillance.

MISE EN GARDE : Soyez extrêmement prudent lorsque vous déplacez / manipulez le produit quand il est chaud.

ENTRETIEN

- Avant chaque utilisation, veillez à ce que les poignées soient bien fixées et resserrez-les au besoin.
- Rangez le produit dans un endroit frais et sec.
- Pour accroître la performance du revêtement antiadhésif, il est recommandé d'ajouter une cuillerée à thé d'huile avant chaque utilisation.
- Ne chauffez jamais la plaque vide. Veillez à ce qu'il y ait toujours un corps gras, du liquide ou des aliments.
- Afin de ne pas percer le revêtement antiadhésif, il ne faut jamais couper quoi que ce soit sur la plaque de cuisson ou utiliser des ustensiles tranchants.
- Il n'est pas recommandé d'utiliser un tampon à recurer métallique pour nettoyer la surface antiadhésive.
- Ne jamais verser d'eau froide dans votre ustensile de cuisson chaud. Les changements soudains de température pourraient produire le gondolement du métal, entraînant ainsi un fond inégal. Laissez toujours refroidir dans une eau tiède savonneuse.
- La brillance du revêtement extérieur pourrait ternir et se décolorer due à l'action de certains détergents. Notre garantie ne couvre pas ce genre d'usure puisque la performance de la plaque n'est pas affectée.

GARANTIE

GARANTIE LIMITÉE D'UN AN .

Cette garantie couvre tout défaut de fabrication, dans les matériaux comme dans la fabrication, pendant une période d'un (1) an à compter de la date d'achat. Veuillez conserver votre reçu comme preuve de la date d'achat. Les éventuelles plaintes doivent être portées pendant la période de garantie. Le produit sera réparé, remplacé (en partie ou en totalité) ou remboursé à notre entière discrétion. Des frais d'expédition peuvent s'appliquer.

Cette garantie ne couvre pas l'usure normale des pièces ou les dommages attribuables à l'utilisation négligente ou la mauvaise utilisation du produit, y compris le non-respect des instructions relativement au nettoyage régulier, l'utilisation à des fins commerciales, les accidents, le branchement sur un système de voltage ou de tension inapproprié, le non-respect du mode d'emploi, le démontage, la réparation ou l'altération par quiconque autre qu'un agent autorisé de HERITAGE.

Prendre note que la brillance du revêtement pourrait ternir et se décolorer dû à l'action de certains détergents. Notre garantie ne couvre pas ce genre d'usure puisque la performance de l'ustensile n'est pas affectée.

Heritage se réserve le droit de prendre la décision finale quant à la cause du dommage.

 IMPRIMÉ EN CHINE POUR: LES PROMOTIONS ATLANTIQUES INC. LONGUEUIL (QUÉBEC) J4G 1V6
SERVICE À LA CLIENTÈLE: 1-800-361-6232 / RÉGION DE MTL: (514) 871-1095

SUBSCRIBE TO THE NEWSLETTER
TO LEARN MORE ABOUT OUR PROMOTIONS!

www. Starfrit.com

INSCRIVEZ-VOUS À L'INFOLETTRE
POUR CONNAÎTRE NOS PROMOTIONS !



www.facebook.com/starfrit

FOR HOUSEHOLD USE ONLY
POUR UN USAGE DOMESTIQUE SEULEMENT